



Sila buat satu salinan untuk rekod tuan
Please make a copy for your record

SULIT SELEPAS DATA DIISI
CONFIDENTIAL WHEN FILLED WITH DATA

SURVEI HARGA PENGELUAR 2021
PRODUCER PRICE SURVEY 2021

RUJUKAN / REFERENCE

BULAN / MONTH

2021

Nama pertubuhan dan alamat pos
Name of establishment and postal address

Jika alamat pos di atas tidak tepat, sila pinda
If the above postal address is incorrect, please amend

Sila lengkap dan kembalikan kepada:
Please complete and return to:

Bagi sebarang pertanyaan, sila hubungi:
For enquiries, please contact:

No. Tel / Tel. no :
No. Faks / Fax no. :
E-mel / Email :

PENGAKUAN / DECLARATION

Nama:

Name :

Jawatan :

Telefon :

Telephone :

No. Faks :

Fax No. :

E-mel :

Email :

Dengan ini saya mengesahkan bahawa maklumat yang diberi adalah lengkap dan betul sepanjang pengetahuan dan kepercayaan saya.

I hereby declare that the information given in this return is complete and correct to the best of my knowledge and belief.

Tandatangan:

Signature:

Tarikh:

Date:

MAKLUMAN AM / GENERAL INFORMATION

- Jabatan Perangkaan Malaysia telah diberi tanggungjawab untuk menjalankan SURVEI HARGA PENGELUAR bagi tahun rujukan 2021.
- Tujuan utama penyiasatan ini adalah untuk mengumpul maklumat yang diperlukan bagi mengira Indeks Harga Pengeluar. Indeks ini mengukur perubahan harga komoditi yang dikenakan oleh pengeluar tempatan.
- Maklumat yang dikumpul adalah mengikut peruntukan di bawah Akta Perangkaan 1965 (Disemak-1989). Seksyen 5 di bawah Akta ini menghendaki mana-mana pertubuhan yang beroperasi di Malaysia untuk memberikan maklumat sebenar atau anggaran terbaik kepada Jabatan. Mengikut Akta ini, kandungan soal selidik pertubuhan / individu yang diterima adalah SULIT dan tidak boleh dihebahkan kepada sesiapa atau mana-mana institusi di luar Jabatan ini. Sementara itu, Seksyen 7 di bawah Akta yang sama memperuntukkan denda kepada responden yang gagal memberi kerjasama kepada penyiasatan yang dijalankan.
- Tuan diminta melaporkan butir-butir yang berkaitan dengan pertubuhan tuan seperti tercatat di atas dan mengembalikan soal selidik yang lengkap ke Jabatan ini.

- The Department of Statistics, Malaysia has been given the responsibility to conduct the PRODUCER PRICE SURVEY for reference year 2021.
- The main objective of this survey is to collect price information that will be used to produce the Producer Price Index. This index measure changes in the prices of commodities charged by domestic producers.
- The information is gathered under the provisions of the Statistics Act 1965 (Revised - 1989). Section 5 of this Act requires all establishments operating in Malaysia to provide actual information or best estimates to the Department. The Act stipulates that the contents of the individual returns are CONFIDENTIAL and will not divulged to any person or institution outside this department. Meanwhile, Section 7 under the same Act provides the penalty to the respondent that could not comply with the survey undertaken.
- You are requested to provide information related to your establishment as stated above and return the completed questionnaire to the Department.

DATO' SRI DR. MOHD. UZIR MAHDIN
KETUA PERANGKAWAN MALAYSIA
CHIEF STATISTICIAN, MALAYSIA

Kerjasama tuan dalam menjayakan survei ini amatlah dihargai
Your co-operation in ensuring the success of this survey is very much appreciated

PENGELUARAN TEMPATAN LOCAL PRODUCTION	401
---	------------

RUJUKAN / REFERENCE	
BULAN / MONTH	2021

Nama Pertubuhan / Name of Establishment :

Nombor Siri Pertubuhan / Serial Number of Establishment :

Untuk Kegunaan Pejabat <i>For Office Use</i>	Spesifikasi Produk <i>Product Specification</i>	Unit Kuantiti (cth: Kg/ Meter/Kepong) <i>Unit of Quantity (e.g: Kg/Metre/Piece)</i>	Harga Seunit Produk <i>Price of a Unit of Product (Harga di Kilang Ex-factory Price)</i>	
			RM	SEN

Nota / Notes

- Harga pengeluar barangan tempatan merujuk kepada harga di kilang iaitu jumlah yang diterima oleh pengeluar daripada pembeli bagi seunit barangan yang dikeluarkan. Ia tidak termasuk semua cukai tidak langsung seperti cukai eksais, cukai jualan dan perkhidmatan (SST) dan bayaran pengangkutan yang dikenakan berasingan oleh pengeluar.**
Producer price of local production which refers to ex-factory price is the amount receivable by the producer from the purchaser for a unit of a good produced. It excludes indirect taxes such as excise duties, sales and services tax (SST) and any transport charges invoiced separately by the producer.
- Semua harga yang dilaporkan mestilah dalam Ringgit Malaysia (RM).**
All prices are to be reported in Malaysian Ringgit (RM).
- Jika tiada transaksi pada 15hb, sebarang transaksi dalam bulan rujukan boleh dilaporkan. (Contoh : 1/1/2021 - 31/1/2021 bagi bulan rujukan Januari 2021).**
If there is no transaction on the 15th, any transaction in the reference month should be reported. (Example : 1/1/2021 - 31/1/2021 for the reference month of January 2021).
- Sila berikan sebab bagi sebarang perubahan harga yang ketara antara harga semasa dengan harga sebelum:**
Please provide the reason(s) for any significant price changes between the current and previous price:

1. <input type="checkbox"/> Kos bahan mentah <i>Material costs</i>	2. <input type="checkbox"/> Kos tenaga buruh <i>Labour costs</i>
3. <input type="checkbox"/> Faktor persaingan <i>Competitive factors</i>	4. <input type="checkbox"/> Kadar pertukaran wang <i>Exchange rate</i>
5. <input type="checkbox"/> Promosi <i>Promotions</i>	6. <input type="checkbox"/> Pelarasan kepada margin keuntungan <i>Adjustment to profit margin</i>
7. <input type="checkbox"/> Lain-lain (nyatakan) <i>Others (specify)</i>	

- Sekiranya produk yang dinyatakan dalam borang tidak dikeluarkan lagi, sila senaraikan 3 jenis produk utama dengan spesifikasi terperinci (berdasarkan nilai jualan) yang biasa dikeluarkan dan diurusniaga oleh syarikat tuan.**
If the products stated in the form are no longer produced, please list 3 main products with detailed specifications (based on the sales value) which are regularly produced and transacted by your company.